

Avkivd wkwki



`pavb Avkivd wkwki

```
c<u>ü</u>g ciKvk : †de³qwi eB‡gj v 2005
wØZxq ms~(iY: †de³qwwi eB‡gj v 2005
ZZxq ms ~ (i Y : †de qwi eB tgj v 2005
⁻Ëį
© mw<sup>-</sup>§Zv †Pšaji x
cKvkK
cůZf?
kvnevM , XvKv -1000 | `ji vj vcbx t 0176-091879
cÖQ`
me"mvPx nvRiv
cwi tekK
Qvqv‡j vK clkvkbx, 65(AvÛvi MlDÛ),
AWRR gvtK0, kvnevM, XvKv-1000
c@ng_nb
cvVK mgvtek, Z¶kxj v, mt>`k , eBcÎ |
gỳ Y
wgbvi v wciUvm°, KuUveb , XvKv |
gj :: GK kZ UvKv gvî (evsj v‡`k),
    GK kZ i "cx gvÎ (fviZ) mvZ Wj vi (ewnweR!)
Dudhdhan ( Rice Wine) a poetry by Ashraf Shishir,
First Published: Book Fair 2004
by Pratibhu, Shahbag, Dhaka-1000, Bangladesh.
Web:www.ashrafshishir.net.tc
E-mail: ashrafshishir@gmail.com
Mobile:0176-091879
Price: Tk. 100.00 (Bangladesh), Rs.100.00 (India),
      $ 7.00 (Abroad)
```

DrmM [©]
Am y ⁻§Zv…
Avgvi Rxe‡bi A‡bK ¸‡j v Òbvóbvixivbv-ewj Kv

Ges Aek ["] B	
MZvbMwZKfv‡e Avgvi gv	
hv‡K A¯xîKvi Ki‡j wb‡R‡KB Akixix	g‡b nq
Avav‡K ZB Avbwi †Kb wdwi‡a †k)

প্রকাশিতব্য ঃ পেট,রুটি ও জল অথবা পেট্রিওটিজম (উপন্যাস) নীলডাউন (কাব্যগ্রন্থ) লা সুররিয়ালিজম (কাব্যগ্রন্থ) দীর্ঘসূত্রিতা (কাব্যগ্রন্থ) যেহেতু মৃত্যু অতল নিদ্ৰা দীৰ্ঘকবিতা এক (কাব্যগ্ৰন্থ) না-বালিকা (কাব্যগ্রন্থ)

thfvte GKRb Kne neÁvbr ntq I tVb bvi xm½ Zvi GKnU e'_ ©ÖPóvgvÎ

AvbyFigK t

Avgvi †PvL Avwg †`wLwb KL‡bv cäZwe¤^Qvov
cüZwe¤^ Qvqv Qvov wKQybq

‡Zvgv‡K cü_‡g †f‡ewQ Ck¦i

A_ev Ck¦i x

Zvi ci Qvqv Qvov Avi wKQB fwewb....

kvi nni K t

†f‡evbv Nwo Avgv‡K nvZ †f‡e wb‡R‡K eË †f‡e †Nv‡i bv PvKv Avgvi I KgwZ wQj R"wgwZK Ávb ‡Zvqv‡K b¨vs‡Uv K‡i j vf nj bv ‡Zvgv‡K ‡Kgb ‡hb g‡b ng gvQ gvsmvkx Avgv‡KI ZY.‡fvRx qb b`xiv K+š- L**t**R tbš‡Kvi Zxi thLvtb tcmZ AvtQ avbţ`i gvV ‡mLv‡b AvqbvMţj v fxIY fv½Y KwP `#‡Z;i AbwaK`ţi ‡Zvqv‡K fvjB ‡`q ZwgI wK Kg Avgvi AwaK ntj ‡Zvgv‡K w` Zvg

Avqbvi thvbx tbB †PvLB kixi `p>eZx GK av‡bi Av`j avb I gt`i `vtq wmiv‡Zi cyi Rţji †fZţi Rj fxIY RjR qvZvj †Pv‡Li w`K wb‡la Kvev wewea KwQq hvq li‡m Avevi GK Wte tgN We w`tqtQ AvKvk Urc K‡i wKQynwm nj Dcnvm

Rvtj AvUtK tMtQ eo GK gvQ gvtQiI vQj Lje Rvj cijqvRb KuKov I gvtQ th AšRij KuKovi gb KvtU KvtKiv GLb

gvtQiI coqvRb Avgvi thgb wVK tcogtUg wQj evIqv Kvtgi tfZti t`wL µgkt tnwPU Lvq Zvi AvtM g`ntj tZvgvtKg`tfte A_P eowk ntq GZUv Zij Zwg tZvgvtK fvj B t`q AvgvtK Avqbv tfte	wQj wKQy gvQ bvixgvs‡mi Av‡M eûw`b `xNPRxeb Øxav؇>Øiv fvj nZ tek wM‡j tdjv thZ S‡j Av‡Q Mjv fwenb f‡j l A‡bK bvMi Zwgl‡Zv bvl †f‡½‡Qv fxlY
gt`i gvnvZ¥†`‡L ‡Kvbw`b g`U` nqZ gvZvj †ml mwo`l mövq avtbiv Atc¶vq Kl.tKi eK Zviv Gfvte wQwUtq w`tj GBevi avtbiv Kl.tKiv`vl etb wKQyavb g`tnvK `yaavb avb`ya Zvil cţi bevbœ ebţe hLb exR nqbv †hb k½vi `iKvi Ckţi avbwki w`l Pr ntj †ZvgvtKl AvgvtK ewo`ffte Ku`vgwU AvRI AwQ ‡ZvgvtK Ku`vq Rwb	gtb nj Ckti Otyq t`tLwb AvgviB gZ hZ tMvj gvj exRZj v hM etote Gevi avb nte gvb) dj vte KJ K g`avb exR wKOyavb fvZ kvj`namg ZviI cti g` mhZtb etov GKUM Abv`i cõi_fov tKvtiv gtVv gtVv gtb nte tiv` wftRv bv Ku`vq nBwb cv_i cõZnZ tgN
‡Zvgv‡`i Mồg clk¯-gvV n‡e bv½v nvo cvšvq g‡`i A‡c¶vq	Kte fti hvte avb avbt`i nuU uPšvgjK Awug Z_vMZ

j wids eyk wK‡b ‡Zvgvt`i Ckļi ‡Mj evil g½vq Av‡qvRb†‡LwQj Avgvi KweZvq kixil‡Zv †Kvbw`b DËiwaKv‡i Avgvi gv‡qiv_v‡K wcZviv KvZi N‡g ‡bnv‡qr m‡L bq ï‡bwQ g` n‡j j vMvgnxb wj wi‡Kiv	tKu NQ AtbK fxl Y KcY tm nQj bxi e tMvi I kukvb nqbvtZv avb nj bv j v½j nQj bvtZv wftU tek vcvov MZvbMnZK evDj G cbv KneZv tNvov LuR KvtU etK
AMZ"V W"WZ	tc ii gKv th Miig Mp-vNti
GB MÖtg †Kvb GK mvivivZ Pvlvevt`	Mņ⁻′N‡i Z߆m bvix
Avevi I Mvfxb n‡j	cwb cov Lvq
Awıg‡Zv av‡bi †gv‡n	n‡q †MwQ avb
thgb bwoi mvt_ Awo tctZ ZvB i wb	AvRxeb bvi x
AWO 1C1Z ZVB TWO	avb‡`i Mvb hZ aviv Rwi
Avgv‡K evm‡Z fv‡j v	te‡m †d‡j v fy
Pe ₽vI ¨ gb	Kc ∮ i D‡e
w`bv‡š- AhyZ	ivZ nj D‡`vg
Z [™] M K‡i ciKvj	nji I †Mjgvb
Nvm I gwWi tZvto Avmgvb wftR wftR `ycj Mwotq w`b tgN_tjv tfRvtfRv we`ÿrI PgwKZ KvKtfRv ntq KvK wRmtg wewu nj tLv`vi Kmg `tL tej b GK	ewó cêj ntqtMj KvK GBtZvtmw`b Doy°zgb t`tLtmBXj wfRtjvAvevi ZvgvgevRvi GmjwiqwjRg dwUtqwQ Kvj
‡dvj v‡Z †dvj v‡Z †k‡I	webxZ tevgv
Rb¥lbqšį/I	we‡bv`‡b d # Uv
mshg †Q‡o mwi	gbm½g

AvhvbUv cto tMj gw`ti AvwýtK gvbţli Kvb tkvtb wg_"vq Avtj wwKZ nvo¸tj v ZeyRvtb hw`nq KwZcq tZvgvtK bvgvh tfte Ašţi wbqZ bRie>`x ntq tPvtLi tfZti GK tm ewj tZ Bgvi Z hv`ţZ f`wbk meB kixi etÜi tXtj cvb tcqvj vq Dovj w`j th gb Nl\$Y KwPv - \$wZ KweZvi meB wQj ZvBtZv bvixi KvtQ bvixi c@ZÁv tmtZv KLtbv VptKv wWK AvteM I DÌ vtb bevMZ IB avtb cvi vcvi tdtj Awm tZvgvtK fj tev hw` wKQyavb BkKtj Kvtiv Mj vi KuUv tecti vqv GK avb GKdwtK itq tbte avtbi dj b nte Rovqji t`vtl wQj avbwki GBevi GKw`b fvZ nte avb tetP abx ntev avtbi Atc¶vq	gmwR` Öci ev‡R c‡i winZ †mB †m eqvb hveZxq wg_ KweZv †Lvi vK k‡āiv Lyb cţo wbB Avevi Kgvi x c‡Rv cţo _vţK †PvL †Pv‡Li ewj hw` nq †nvK hv` jev¯ e Avi ex mj v †nvK Av‡qvRb †mI‡Zv cv_i Sj mv‡j v Lje wQj bv ki xi wb‡Z nj FY bvi xi gZB KL‡bv Mfxi KweZv gZ AwwgI Acvi †d‡j Awwm †PvL avbB g` †nvK hv‡e bv KL‡bv Agvbyl B nte fxI Y bZb KL.vYxi mv‡_ Avm‡e bv wkï wKQyRoţeva avb ntq hv‡e GKw` b g` fwewb Ggb g` ntq _wwK
avb † & ‡P abx n‡ev	fwewb Ggb
gt`i Atc¶vq ctP ctP ^r`ynB	thgb G avb Ggb welv‡`

Avgvi kixi †R‡bv gva*vKI*FI gt*iI A‡bK Av‡M ‡Zvgv‡K cvI qvi Av‡M ‡Zvgv‡K †PvL †f‡e Zng‡Zv kixi n‡q Ašem bq Ggb gt*i n*‡b ‡eûj v bZ** n‡e Zng bv G‡j I g eis P‡j B G‡mv ni Y †h n‡e bv Lwnj n‡j L‡j G‡mv ‡Zvgv‡K wi wdj K‡i ‡g‡Ni e*‡j g av‡bi w`ne* w`‡q	AvKvkgyLx j 3/4v cvte GB gvZj wg ‡ZvgvtK thgb †`wLwb KLtbv cwi‡aq Ktiv Kti‡Qv tevZvg †Kvbw`b Gtmv gvZvj wPZvq nte wKbex hw` Avmv hvq w`B bv Afq †Ltj vqvixUKz fti †`tev tgN hw` nq avb avb eo nte
AvgvtK Nwo tfte nutU bv hLb cv AvtMtZv tcU fti GBevi tVutU tVuU tZvgvi tfZti thtZ tZvgvtK mt½ Kti Avtiv tfZti thtZ hZUv tfZti tKD tZvgvi AnsKvi Awgl AnsKvix uPeţK wj LtZ cwi Zug hvtK fvj ewnv	tftetQv wK nvZ nvtZ nvtZ nwwU tLtqwQ tnwPU tZvgvtK Awng hvB hZ`ji tZvgviB tfZi w`I AbgwZ cvti bv thtZ ntq hvK g` gvZvtji tVvtU Kvgtoi`vM ej wb KLtbv
gt`i Atc¶lvq htZ@I hZtb tZvgvtK fwewb th GBevi avtbiv tRtj-eD ticW&nte hZB KutUv bv eutUv gvQMtjv ati tbte tb\$Kvq b`x t`te	i aywKOyavb K.I.vYxi nv‡Z Avmţel Zwg dj v‡e K.I.K Bwj ‡ki †Pv‡L mgvnZ OvB †R‡j-gwS-Rvj Zgyj fvmvb

D 7 av. v. AvD	avb Pviv MvQ
D×Z gv_v AvR	
t`vtqtji wkk nj	hZ avbkxl
`j wK avtb I to	w`Mš-nvI qv
mvi vgvV R‡o GK	K.I.‡Ki_e j K
avb‡cvKv Q ţ U Gj	Kwl weÁv‡b
cÖYxnZ¨vi `v‡q	ewPK livl
NY‡cvKv †Zvgv‡`i	†Kgb AvZ¥q
weÁvb wM‡j Lvq	hZ gvbweK
avbwkï wkïKvj	tci "‡j v Gevi
ewij Kvi †Pv‡L †PvL	ewij Kv‡Zv avb
GBevi pavb	evj‡KiB gZ
D‡`vg AvKvk †`‡L	tntmtQ fxl Y
bi‡Ki KxU¸‡jv	bvkK gv‡b bv
AvMvQvi mv‡_ ïwb	Avbv‡Mvbv †ek
AvMvQvI cw_ex‡Z	te t P _vKv Pvq
tmB `vtq gwj Kvbv	K‡i wQ ¯xîKvi
GB avb GKw b	n‡q hv‡e fvZ
gt`i Atc¶vq	avb ntq _wK
‡Zvgvi c\Zx¶vq	thgb gvZvj
PZc@k@iwb	tetotQ bvMi
	`tj nl cvK°
bvMi‡`vjvqZnug nyjRv‡i nUnKU†K‡U	†`L‡Z hv‡ev
MIKATI MOMKO IKTO	
hvI qv wK Avt`š nte	GB wcQyJvb
AgZ Zij †d‡j	wKfv‡e†h hvB
Awg cqmv w`‡q g`	wKwbwb KL‡bv
i ³ KweZv Kwi	Nvg Kwi Kvg
‡Zvgv‡K g`†f‡e	wM‡j †djv†hZ
A_P eowk ntq	S‡j Av‡Q Mj v
•	
Zeyhw` Mj v nZ	wRiv‡di †PvL
‡Pv‡Li R‡j B nZ	gûqvi `vg
gûqv †Kv_vq cv‡ev	avbB g` †nvK
g`n‡Z avb Avi	KZ †`ix†b‡e
Ggb †envqv g`	†Kb GZ †`ix
Gi †P‡q `*ZZi	†Kvj KvZv U l g
Zvi Z‡j g‡i wQj	†Kvb Kwe K‡e
GB GK RvZ AvtQ	AvRxeb gZ
OD OIL THE THE	, made gr

‡Pv‡Li i‡Oi gZ	hZ †PvL iO
‡awqviv Rvb‡Zv	GUv wb‡KwUUb j vj
jvj gv‡b bxj bq	bxj †Kvb bvix
Zvi †P‡q †ekxjvj	j vj †nvK g`
Zwg wK fxlYjvj	AvRI j vj kvox
bwwK jvj f‡j †M‡Qv	j vj †Kvb iO
Avgvil jvj f‡j	Rgv KZ bxj
‡Zvgv‡K evm‡Z fvj	†e‡m†dwj fj
eiveiB teto tMtQ %bewE°K teva we>`y I etEi Kwei mva`wK Avgvi AwaK ntj Zvi tPtq GB g` AwwgtZv cji'I bB GgbI gt`i w`tb i'tq thI Avgvi I GB avbI eo nte tePtZ kni hvte	A_ev KweZv hw`I w0Zxqv Ges weQvbv cvb Kti †KD ffj _vKv Pvq nwwitqtQ hv †mI wK tm Rb †Kvbw`b ZvtK evNI †Zv wkKvi †f†½ †f†½ †M‡Qv GgbB fv½Y fxIY Kwš- †ftenQ bvix Avti K Aeqe ex Zvici gvstmi `vg A_ev † Lvq mxgvbv etS KweZv Qvov †ZvgvtK wbZvg GB c_ fvtj v †egvj yg Kwe †Kvbw`b Gtmv KweZvi mvt_ nte ‡KbvtePv wKQyavb M0g
‡Zvgvi kn‡i †M‡j	mhZ‡b †i ¢ av
~§wZiv †m×n‡j	¶gv my`i

Awag GgbB RbK Dtj Lthwm Zv y tnwk y Zi Zvi tPtq GB tek tPvL tgti ZeytPvL KLb meyR Gtm Ggb gvZvj i t0 Ckî thB tnvK ynvtZ gvLtZ gtL ewy Kv cptqi gZ Ckî cvKv i 0 tm hLb bvix bq cvLxt`i Wbv tek yivKvk yvfvm tgN gvtb eyoiv MvswPj tftm hvte GK WvtK tgN WvK tfRv gwW eK Ltj e"v0t`i OyU tktl Ku`vc_ bvK Wte	nvq `tLRbK `jın fxlY I tn `jı bvix KweZv I g` tPvtLtZB wQj fti w`j gvV tKb Kut` tPvL i0 cvti tek mejR tm avb g\$L Wtj wbB tKv_vq th cvq tctZI tZv cvti Dto hvq t`wL t`q nte tgN tfRvte Avevi Mj vKuUv Müg DtV Avtm KB eK tctZ t`q Avevi Awcm Lvq Nj cvK
K.I.K ZwwKtq † t.L GBevi eys avb K.I.vYxi pavb AgveZx nI hw ZeytgN AcviM wetqvtZ wetqvtZ tktl nwURtj wftR hvq avtbi kixti Gtm mythvM I müvtb tKvIv tbšKvq Pto %btkta i mvt_ avb Rtj wKQygvQ avbMvQ tcnPtq tKgb AwKto ati tZvgvi Mü Müg LvI qv eys	AvKv‡ki †PvL †f†m hv‡e Rj av‡bi †`vnvB bv fvmvI avb R‡j i aviY ewó AvUv‡k mvivUv kixi X‡K c‡o Rj wûj wKOy wûc evj ‡Ki †PvL †Uvc †d‡j w`‡q dvZbv †Wvevq wKOyRj mvc `pavb NŵY g‡b c‡o gb ixwZgZ cvc

AvQvo wcQtj cto Zey†RvW wbtgvPK K1.K I kixi † tL Ggb †PvIvi K_v AvgvtK weI †fte `ti AtbK KvtQ tb\$Kvi gZ Kvi Kvi eyK tetq Ptj `pavb ktq_vtK Rj Gtm Qtq hvq K1.tKi †PvL tftm K1.vYxi eyK wftR Zte wK avb g` tZvgvi gZB nte evj K G tej vq tm evwj Kv cix¶lvq Ckî `wovevi †ZvgvtK `tlwQ Avwg ZeyAvR ûld Kti tKb bZ nB Zwg	Ku`vgwWJ†`‡L gvS eivei Mutq D‡V cto gtb cto hvq †ftetQv wK Rj AvtQ thB`y ntqtQv fvmvb kixi †Zvgvi thb AvtavgZ gv‡S gv\$S gvQ ntq tMtQ Rj cvk wd‡i †kvq e_v ntq hvte wg‡_`ev`x ctP ctP hvte dvó®wWwfkb cv tbB Avgvi Rb\v\$i bZ ntq hvB e‡\$\$\$\text{Q}\$\text{V} wK Zv
AMZ"v tgNgvLv clKwZ Rv‡bl t`wL R‡jivwe`vqwb‡q wifvm¶m‡bigZ	D‡V Av‡m ţiv` weţePbv Ávb D‡V cţo ţgN †R‡M I‡V avb
Kl.‡Ki eK Kţe wki zţtyi gZ Ggb gvZvj Awwg Kl.vYx AvMţj eţK Ggb tmvbvj x w` b ‡Zgb ¤§wZ‡Zv wVK ‡Zvgvi †fZţi wQj A_P tmvbvj x t`‡Lv Aócħi †cv‡o cţo cţo mvi vgvV mv` v nvo wee ; w` b‡Zv j vwdţq cţo	ntq tMtQ avb Rtj tQ Kcvj NygtqwQ ivZ hZ`pavb wQj tKvbw`b gtb cto bv j vj Avi bxj GB tcvtov avb avb tcvov gb ntq tMtQ tiv` tcvtov tP\$KvV ivtZi AtMvPti

ZvB‡Zv tevanq G‡j v	avb cvKv w`b
ewij Kvi gb cv‡K	Zvil wKQyAv‡M
av‡bi Mnbv	Avi Avqbv b`xi
evj K av‡bi †Pv‡L	‡m c <u>Ö</u> g bvix
Awg th tKgb avb	g‡b c‡o avb
‡Zvgv‡K evm‡Z fvj	avb ntq tMwQ
Zyg‡Zv wewµ e¢s	P‡j †M‡Qv_`yi
tdYv fvtZ mvivivZ	avb eÂbv
Zeyl evZvtm I to	†`‡Lv mvi vgvV
GB †PvL hvB †nvK	†`‡L‡Q Av¸b
Zing I D‡o‡Qv †hb	GB eK m‡Zv
Avgv‡K fve‡Z †f‡ev	Nywoi bvUvB
Aej ¤b †nvK	g‡Vv g‡Vv avb
hwe FYvZ¥K	cKZ Avavb
GBeK, P⊭K	ntq tMtQ Kte
	†Ln¢R ‡Zvgvi nPejK
giY‡K Qopq w`‡Z	AgZ G g`
GB †V u U ‡Kvbw`b	Kv‡ivjvj†V u ‡U
g`n‡q wM‡qwQj	gtb cto by
¤§wZi¶‡ZigZ	tctK I tV avb
evZv‡m cḃgvYmg µgvMZ NI∳Y	avb‡`i †m∳Z
µgvMZ NI \$Y	tetR tetR I tV
tm m y hvtM tbtP tbq	
	thb avbwmwo hvB KweZvi gB
bvixi gZB GK	f‡Zv g` PvB
fxIY †Z‡Zv	GB bvixKó
wKfv‡e †evSvB	G`vi"Y tevSv
MICL NEG TONO	0 11 1 16131
GB avb Zeyt`q	‡mB Avkym
A‡c¶v K₩š‡Z	ï‡q c‡o cv‡k
‡Zgb Qj bv †bB	hv wQj †Zvgvi
Zwg th wbQK bvix	e¢SwQGQK
Zwg wK av‡bi gZ	Mvb n‡Z cv‡i v
avtbi gZB evtRv	A‡b¨i nv‡Z
GKw`b fvZ ntq	ivZ n‡qwQ‡j
Avgv‡K †L‡Z w`‡q	†Zvgv‡K LvI qv

 \pm mB fvZ - \pm wZ c \pm P ntq hvq g` ngwo hvl gv Avi Dbtbi KvtQ KweZv Av‡Q Avi †KD bv_vKK ‡Zvqv‡K bvix†f‡e bvix fţj †MwQ Gfvte tcvovtj avb tekx cto hvte AwgI that cto cto nj tbkv Zvi †P‡q Z‡j †d‡j v Avg; tm avb Gi †P‡q avb Avi KZ eo nţe Awq‡Zv evo‡Z eo †QvU n‡q †MwQ `iZiteto tMtQ †Zvgvi I Avgvi wowcwj Kv cvtq Awig µgMZ`j Avgvi I eK cto cţo nj avb K.I.‡Ki `j G‡j v K.I.‡Ki eK $ms \ddagger hv M \uparrow K \ddagger U w \grave{} \ddagger Z$ †kKţoi mvţ_ Kuta Pto Pti hvte tQto GB gw %kkte †KtU hvte KwPi Av-avi Avgvi I ^kke qtb cto Le KvU‡Z KvU‡Z ‡K‡U wM‡q‡Q mgq Kcvj KvU‡Z wM‡q P‡j †MwQ `ji ‡fZ‡i †K‡U‡Q K‡e ewswb tm j vj Zngl ewj Kv nQtj evj‡Ki gb e#SU#S †PvL e#R Pgyw`tqwQtj Awgl Rwotq ati ARvbv tm I g ‡Zvqvi †Pv‡Li qZ Nyg n‡q †MwQ Avgvi N‡gi gZ †Zvgvi I ‡Zv †PvL -§wZiv AveQv ntq gtQ gtQ tMj `‡ai m‡ii qZ †K‡U †M‡Q †j vf GB †Vu¢U † j ‡M Av‡Q ïay`pa NÖY GB avb †K‡U hv‡e avb †K‡U †K‡U nqZ qvZvj †m#‡Z GKw`bg` Lwwj tevZţji qZ nv-g‡Lv G †cU i b Zv etS wbtq f‡i wb‡Z Pvq Zey†fvi BkK**t**j †jU c@Zw`b tj Atd AvUtK tMj hZ Kvi Lvbv knil fxlY Rwb fvZ fvj ev‡m ivZ n‡q Av‡m hZ hš_kyv ¶av

wb‡R‡K KvUvi gZ KwU GB avb ‡kKo KvUvi GK Awig tLj vq GB eK †Kvb m‡L wPţi w`ţqwQţi Zvi I Av‡M ^kke Mj v †K‡UwQj G‡dwo I I‡dwo K‡i GKUv †mj vB KLb †h N‡i †M‡Q te`bvnZ bvixi qZB me GKB‡Zv bvi x thLvtb tKtUtQ nvZ tmLv‡b tevj vq G‡m N‡i †M‡Q Rv‡bv bv mgg K‡e ARv‡š-n‡g †M‡Qv wgWv‡mi †g‡q †Zvqvi GB †VuU Ggb avivtj v †Kb Av‡M‡Zv we‡li qZ wek w`tqwQti GKk evBk wK ZvI gtb cto g‡i †h‡Z †divix KZevi gb KZevi Ptj tMtQv tetRtQ mvbvB ‡KD GKRb ï ay wel †P‡qwQj Awg‡Zv AwaK we‡I n‡q †MwQ we1 ‡Zvqv‡K †Qvej †q‡i bxj w`‡Z cwi ‡hv‡M¨i v nqZ isabyt`‡e Zug wK bxtji †Ptq j vj fvj ev‡mv Awg I Avgvi cv‡k bxj GK Avnavi GKmv‡_ ïB Avi g` U` LvB g`tKv_vq cvtev te`bv Zij ZvB g` tfte wMtj †XvK wMwj ‡ivR Gqb †fZ‡i †Kb †Kvb †cvKv Kv‡U av‡bi †fZ‡i GK bxj avb tcvKv cto cto GB avb eo ntq tMtQ ebevm wMtqtQ Aš-t Dwo Gfvte KZB †Zv †K‡U †M‡Q w` b ivZ Gtm tdvKtU `vb tgti tMtQ AvZkx th tPvL AZmx bvixi †Pv‡L Rvb‡Zv †K AÜ †m AÜZv †P‡q ţe`Cb Zey†LwtR Ni GB w b ZwIZ myivi qZ cvb K‡i MÖm UMewM‡q Av‡m †Nvov‡`i †`Šo ‡Kvb †m †Nvovq Zwg n‡q‡Qv mI qvi

‡R‡bv G hvhvei ‡hLv‡b`wo‡q cv Bev`‡Zi gZ `ji †_‡K †`‡L †b‡e	hvte bv tmLvtb tmLvtb`wotq ¶tZ nvZ w`tq Zwg fvj AvtQv
avtbiv "tqB wQj gytVi hviv tktl kixti tj tp AvtQ Avtocto ewav hZB fj tev etj eiveieB DtV Avtm tZvgvtK fj tZ fwj Zeyhw` tZvgvtKI Awg wK gvivB thLvtb DMtj ItV tZvgvtK I gvtK tKb Rbbx MvtQi t_tK tmB tm Rbbx MvQ KltKi Nti nte avbtZv avbB wVK tmI wK ftj hvte GB avb cwi YwZ tmB tkvK e\$\$ wbtq Ltoi Mw`vq etm avtbiv AvKvk t`tL `tii kni WvtK avbKj AweKj thB avtb g` nte %ath\$v Zvov t`q	KI.‡Ki D‡Vvb Mn⁻' Ni †cv‡ov avb MvQ †Zvgvi ¯\$wZ Ztj Ztj †dwj my I Avmj ftj hvI qvUKz ftj hvI qvUKz ftj hvI qvUkz Ttj hvI qv thZ IB avtbi gvovB wet"Qt` i Mvb gtb cto hvq Sto cto avb ntq hvte Lo wb`vi "Y Qvqv gvby ‡Zv bq AvgvtK I gvtK cwi YZ †nvK avbt` i gv i tqUtq _vtK gv tctZ Pvq wetKvevi nwU †Qtj gvby x †mB avb KB †`ix eo †`ix
Syztz ‡m× nj avb K‡e Mvb f‡j Zvi I Av‡M avb mQj ‡Zvgvi I‡gi mv‡_ ‡g\$bZv GKevi ‡g\$b mgmQ‡j GK ‡f‡½ hvevi Av‡M ‡iv` n‡q D‡Vv‡b	Rxetbi avb Mvb ntq tMtQ tKvgj GK gb Nvg w j Zv Awm Awm Kti w tquQj thvM tm× tm Mvb ctotQ Avevi

htšįhvevi AvtM gti hvevi AvtM Ggb gitZ wMtq AwgtZv gitZ eo tKvb avb Awfgvb tfvi ntq ivZ fti ivZ Kte ivZ tfte w`tbi tktl tdti Zmg wK ivtZi gZ	GB hš.\/v g‡i †M‡Q †hb †KD †KD g‡i ewPv †ewP †MwQ wM‡q‡Q kni Nyg‡q‡Q †KD wb‡q †M‡Q w`b ZeywKQyivZ w`b n‡q †M‡Qv
R‡j Av‡Qv Rjj Rjj	Acj K †Pv‡L
GB †PvL Avayıj ‡Z	wK‡bwQ KÕevi
c≬jvf‡b Zvil †ekx ‡jvfvZi †PvL Zey	wewK‡qwQ†jvf †m AwZb N‡i
nvZp wcwU‡q †mvRv	gR‡ii nvZ
nvZ gv‡b GB nvZ	†QuqvQyıq Qytq
nvZe`‡ji gZ	f‡j U‡j †M‡Q
Av½ţj †j‡M Av‡Q	ŹeywKQy†µva
tevanq fţj i e‡k	f j ekZt
¶‡Zi †fZ‡i	$\P Z we \P Z \uparrow _ \ddagger K$
ixwZgZ A¶Z	†e \$ P Av‡Q ¯§yZ
‡Zvgvi †Pv‡Li gZ	Abš-†PvL
Gi Kg †PvL L پ R	L#R L#R †MwQ
tmB tPvL LtR LtR	AÜ G †PvL
iw½b †Pv‡LI †`wL	tkvK ntq tMtQ
Awg‡Zı A‡kıK n‡q	n‡q †MwQ avb
I‡gi clZx¶vq mvg_©†bB †h	µgvMZ bZ wK‡b †b‡ev wKQ
nvc‡KU fi‡cU	A_9xwZ
Zug‡Zv me f‡j	i ‡q U‡q _v‡Kv
Avgvi cv‡kI	ii‡q `xNR\m
weklym wf‡R wU‡R	wfwR‡q ewj k
Kvboewkwki n‡q	S‡i c‡o †fvi
Avgv‡K †m× K‡i	Zwgl †hw`b
mewKQy L‡j U‡j	f‡i w`‡qwQ‡j
‡Zvgvi Mfx‡i †h‡Z	fxl Y †fZi
‡Zvgv‡K w`‡ZB ivZ	†fvi n‡q⊮Qj

GLb bZb †fv‡i ‡Zvgvi weQvbv Rwb ‡Zvgv‡K RwM‡q †K fvj ev‡m †ml wK Awg nqZ fxlY evN Zwgl wkKvix Pvl Zwg th wbQK bvix evi evi GKB f‡j m¤ú‡K® gZ wb‡R‡K fv½vi Av‡M cikZ Kwei gZ ûU K‡i drKv‡i	Zng I † Zv RytMv RytM ivZfi Nyg † q † Q cv † k † Zvgv † K † hgb fx I Y † m _vev Ggb nk Kvi † Kb ftj hvB fvj † e† m † MnQ av † bi v D† Vvb Av † i v GKevi I Z† c† Z e† m D† o † h† Z Pvq
tZvgvi gZB t`wL avbKtj hZ avb htšį Lp KvtQ tZvgvi tfZti j vj tKvb clutK Ptj Gtj v Atc¶lv tivt` wMtq wKQyavb Z_wcl `pavb avb ntq Kl.tKi DtVvb Rto Lol ntqtQ cvj v Ztli Av tb AvLv Kl.vYxi nvtZ avb `pavb fvj wQj fvj tetm wUc w`tj ï å cweî Zv Kcvj t`vtl tktl `pavb ZeytnvK wbtUvj nvl qvq thb Qtq w`tj tmB avb `p nvtZ `p gtVv	tft½ hvq avb nj hwiš,K tmvbvj x tLvj m avbtZv ami avb fv½v w` b i Kvtj v Avevi km'wenxb tRtbtQ wb` vb gy_wi Z avb GKw` b Ni Rtj Rtj ItV ntq ItV fvZ wb®úvc avb ntq thZ`pa eo ntZ ntZ Ztli Av_b eo eo avb `tj`tj ItV KucjK fxlY gyVv gyVv avb
Kl.vbx gvZvj cv‡q ‡mvbvj x †Lvj m †f‡½ gvb‡l i †h mvnm avbm‡Z¨i Kv‡Q	w`j †XwuK cvo D‡V Av‡m avb wbqZ g‡Lvk ZvI ciwuRZ

av‡bi †Lvjvq GK avb †Lvj v qb tevanq ftj B tMtQ †Pv‡L Rj wQj AvcvZt`wó‡Z GK †Uwj ‡dvb Zvi tetq `woKvK nj UtsKKj mgvš∔v‡j †_‡K GK tijc_ ‡g‡j wb †Kv_vI hw`_v‡K Rskb Avj vn&Kmg `yi cvj vi v Zey knţi hvţe avtbi Avjvc w`tZ kni ev `v †`‡L GKUv eu`vo mieivţni Zvţi Dţëv Sţi GK‡Pv‡L †`‡L wb‡Z †MvUv c<u>w</u>ex AvZ¥ûwZi gZ gv‡V gvi v hvq weavZv KLb G‡m ‡e**t**a w`j eK bygyh I Kyhy n‡q nj hvhvei Kvddvi v gb c**ü**Z‡kv‡ai gZ cůZw`b †fvi n‡q tiv` ntq iq f‡j 🗓 cuRi ‡Zvgv‡K fjj ‡Z f¢j MồY th K‡i‡Q †Zvgvi cwY ‡m cyi"l wbðqB cji "‡l vËg Awg‡Zv e_vB Rwb KvgmÎ ‡Zvqv‡K KweZv †f‡e wj wL c\pivq KeÜ ctot0 **tbKve** Ave I nvI qvq Znq ntq hvI ivZ ‡Kgb RyMvq †m ‡h †R‡M _v‡K

†Uv‡Uv †Kv¤úvbx Drme ‰kk‡e †` Lv w` ‡Z Av‡m GLbI K`w₽r AvMön vPrn‡q ï‡q wQj †`‡L ‡Zvqv‡K wK‡b w`‡Z cwiwb Avos ïaywKQy i0wQj fxl Y i wOb i O P‡U †M‡Q Ae envți K‡e nv‡Zi †P‡Uvq ï ay R‡j Av‡Q bxj GLb i vOvtj mv`v Kv‡j v n‡q hv‡e Zeyl AvLvg † Lv R‡j I‡V MÖg fvZ tdvtU tPvL dtU bZb av‡bi bevbœ thb GK tenvay bvaK wm‡bqvi GK du‡K ‡Xv‡K Qwi nv‡Z

AvZZvqxi gZ ivZ cvb K‡i Rvb Awwg th KweZv Kwi gbcyZt nj bv Zeyl meyi t`wL `‡j e‡j Zey†hb ZwgI thgb Kvj Kvj I P‡µ ci ZZUv`‡iB hvK nvfv‡Zi nv f‡i KwPv †copv‡Ri †Lvmv AgZ kixi †`‡L	GK ivZcvqx Kţi NQ Kej wK Kţi tevSvB g‡b NQj hv tnvK tgl qv dj bv Av‡m AvKvj hZUv Avcb n‡q tM‡Qv `ji fvZ I Afve GK g‡Vv fvZ †Zvgvi kwwo Kvgo emvB
bZb avtbi fvtZ KI.vYx Gi †Ptq KI.‡Ki eyK Kte mšvb ntZ Pvq Ltoi QvDvb †Vtj KI.vYxi nvtZ avb AfveI `vI qvq etm ZvtKI Z*Q Kti Mytov `\$ai gZ U`vj Kg cvDWvi bvi‡Kj MvQ †_‡K Mytov I Mytoiv wgtj Ggb wgwktq w`tq ‡evKv evj‡Ki gZ ‡PvL †_‡K †cwYj ‡ZvgvtK †gj vtZ †ktI ewwj Kvi wc‡V Pgy f`vcvti fve ntq wbqZ gwUi QutP Awwg‡Zv Aat¯b	NQj gv`KZv tewk wKQyPvq n‡q tM‡Q avb AbvMZ å"Y X‡K c‡o tiv` n‡q I‡V fvZ evwKi LvZvq cvUwj I Myp wKQyavb wgwn nwU †_‡K †Kbv c‡o nj dwK wg‡k nj ‡j B ZwgI wg‡j ‡Qv Awwg Acj K †U‡b G‡b LvZv GK I AvKvi GKw`b wc‡V d‡j D‡VwQj wb‡Uvj hMj mvi wU Rxeb
weavZv †Kgb Ou‡P †m K_v fve†Z wM‡q fvebv Gwo‡q wM‡q K.I.vYv †m nv‡Z fvcv	M‡o‡Q bvi x cwo fvebvq nvZ †c‡Z ‡`B wcVv f‡i †`q

Mig tm kixti Zeyl tZv tMvMvtm i'a mv'vi bxtP tfZti Ggb wgtV GKw'b tKvb wctV tKgb Av'i Kti tmB wctV KuPwgtV GK tXvtK wMtj wbtZ wKQywctV Avj eZ Wye muZvi w'j thgb wRBtq ivtL mvbwKtZ `yauctV Ggb wRtqvtZ cvti cv_fK'i gZ Ggb tMvj vc KuUv wRI tqvj gvtQi gZ AÜtZi gZ tPvL_tjv Dto wMtq ZeywKQyKvP tcvKv tPvtLi tfZti wK tZvgvi tfZti wK gLb nqZ t`tL AšwbvnZ wKQy KwoKvtV tPSKvtV `k'vši gvtb wcti thtZ bv PvBtj BtKwmt÷tg i'ay GB GK RvZ AvtQ gy vl tftzv nK AvtQ wKQyeK Dto tMtQ gj Zt A`k'	c\$o hvq nvZ uMtj †dj v hvq uQj wKQyj vj Rvtb †Kvb Kwe nvZ †_tK Kvti v uctV w`tquQj ewy Kvi I g `g hvq hvq ntqtQ cvKvb nwotZ †h `pa gvtQi vI gvQ †`q cøj vfb hvi e\$K `\$L c&Z cåPxi Zey †Mvj vc KuUv w`tZ Pvq nVvr †`Lvq w`j †PvLnUc †PvL fvj tetm †`Lv ntq †MtQ mvg_©†KD ubnZ gvby `k" †evj vq ucti Avtm `jZ enbebv nq tetP_vtK Kwe AvRxeb gZ LPti vi `vtq KuUv Nvtq wQtU hvte bv †Kv_vI GB nvI qv Mwo
Ggb cvl qv‡K Zwg	c în ße‡j‡Qv
Lye mn‡RB w`‡q	RnUj Rxeb
P‡j †M‡Qv Zvi gv‡b	Pţj †h‡Z nq
cŘZ hvlqv‡K Awog	kw ⁻ -eţjwO

`yawctV †L‡Z †L‡Z evûj "wd‡i G‡m GKţej v eoţRvi Gi †P‡q †ewk cvţi ‡hgb †mZvţi evţR mwZvi KvUţZ wMţq wPévq GK wPj ‡fZţi Nyugtq GK avbţ¶ţZ ïţq AvţRv ‡mIţZv †mvbvj x wQj m≈¢ebvi mvţ_ AvMZ w`ţbi KvţQ	gtb cto `ya Rytzv Rvgv Pvq tLtz w`tz cwi tzvgvi fvzvi mvzivtbv my tKtU tdwj Mvj KvK nj IB wPj wPrKvi avtbi tkKo avbt`i wczv Rywj tq Av_b cü_6v Pvq
GKUv ivLvj wQj AvtqvRtKi gZ tkicv etUi bxtP Mvb tMtq ANtY Zvil `ytL wQj Mn-'Kbviv A_P bvMi GK eoBtqi w`b_tjv Aemi tWtKwQj Kl.vYxi tPvtL dwwK avb Awfhvtbi tktl wbqZ b`xi t`tk mvivivZ Drmte cbivewE GKB `Õntq etm t_tK GKj te"i tPvtL	thb GK avb `wvotq `ycv wmw> Wtj ivRv ntZ Pvq Avvo ewwk ntq hvte th bMi Z'r0 ivLvj tNvj vtU eoB Kl.vtYi `j tawqv fitcU thb ni Zvj Dto thtZ Pvq Mvb Kti tKD nvivtbvi Mvb Zvj e ko
K.I.vYx mvivivZ ‡fvi nv‡Z wb‡q N‡i Awfgvb Rvbvjvi ‡bfv‡bv AvLvi bx‡P bZb av‡bi †P‡q Zj‡c‡U wb`vi*Y ‡h nvZ P‡I‡Q AvR ‡m kixi mšvb	Atc¶v ïtq wdtitQ cj"l jvDMvQ tetq MovMwo Lvq bZb GK åfY w`j GK tLuPv GZw`b gvV wcZv ntZ Pvq

KvtKiI AvtQ evjK thgb tcvtl ebtgvitMi SnU tdvjvtbv MvtjI `pawc mgqI meyi Kti KLb KweZv nte Zvi AvtM Gme th gt`i e`tj LvB tZvgvi knti Znug tmLvtb bevbæ gyLntq tMtQ avtbi AnaK avb GLvtb bevbæ ewnj Kvi nvZ t_tK evnj KvI Pvq me Zeythb Anoennk tMvMotm vMjtZ vMtq Zey gyL Avi tVnU vbtIa I wbwl × Dw™© ntqtf`	KvKZvoyqv th gb bvevj K w`b ewyj Kvi Pj tV ntq hvq AwygtZv tgI qv wMtj tdtj g` nt"OUv wK tcU fti fvZ th knti _vtKv eB cto cto i utav thB nvZ ctowb th tPvL evj tKi nvZ wcVv tKto wbtq tKto wbK tKD bv Kti gvZvj cto hvq gtl GK ntq hvq Kvtj i eqvb Kti tQ wbtl K
tmevil bvBlti Avtm Wti kwo Avj Zvq GKwU wec_Mvgx tKvgi weQv ntq tbvj K Sj tK I tV Kw_v tmj vBtqi mvt_ Mw_yb Avj Mv wQj KswuU bMtii GB avb GB Ming `tii kni ZvtK th knti Avwg tbB mmslt wbqZ Zvi ZwgI tm× Ktiv AbMZ civy weZKvg mÜ'vq	avbt`i tgtq `tj ItV c_ KuKov weQv g`ntZ Pvq bKj tbkvq Sto cto cy_ hZ tkvKMv_v bvMcvk KvtU tQto hvte `ji tWtKtQ Kte tcigKv Avgvi fvtZi AeZvi Avi tmtZv t`q Zey GK avb `jiGK tXvtK

Zji Ztj GK ejK tKgb dmtK tMj tnPKv Uvtbi gZ Qtq hZ tQuqvQqq tZfvMv fvtMi tPtq gnvRb avb tb tQvej I Kvgto _vtK cji"tli nvZ Pvq Kl.vYx AvMtj vQj 'paKj v ctl vkQy Awgl tl ctl vgZe"wqZvi gZ tKgb wetKvq 'pa veËcÖvi cvtq bMti Avgvi bvix Zvi ejK fj gyL AtgvPbxq GK Acvcwe× avti Drme GBme hZme 'tL	GK gyL avb clumyto th ivZ GKwU evmi avb Oytop hvq `in th w`b nj cwigvc mvtci kixi fivU conyy Ggb th `ya mvc nj Kvj cyul tq RLg ug_ntq hvB GB tPvL Rj bZ Ki‡Rvi At`q PgyK gyto tdtj t`q Mvp Rj Ovc ivÎx Avanvi bvixi GKvi cyi"I contag
#Pv#Li mxgvbv ff#/2 mvÜ" AvBb gb †`Lvgvî e#K ksKv evB †`q eis te#PB w`I #nvK avb fnvK `ya bMt` e#S#Qv j vf `#L gRŷ Kti cŵc" cvI qvUKz my #f wgtj wQj kxZvZc Aš#i Rtg Rtg fk#I nj	w`j e`wi‡KW M‡o‡Q Avevi X‡K †h‡Z cwi Ri"ix †NvI Yv hv Av‡Q †ePvi †nvK fjj ¯\$wZ ¶wZiv RvbjK ï ayV‡K †MwQ `j®cøc¨Zv Qj bv †Zvgvi CI‡ZvòZvq Acvi MZv
AwgI gvZvj ne %ah"©cix¶viv cñZ0w0Zvq me Kwe wR‡Z hvq	hw`nqg` G‡KG‡Kcvk wQjbvgvbyl KweijovB

Avgvi †PvtLI † ‡Lv Awfkvc w B me AvgvtK Avc †fte wbivc ` i ‡Z; AvtMtZv AvKj † _tK `dv I `wwetZ † ‡Lv GLbtZv PvB g bvix tm wK tgUvte i " agwZ ntq `vD `vD `vI GBevi g` tnvK Ltp ntq hvK me ‡ZvgvtKI ftj hvtev Qj †K coK ` ya ftj hvtev ftj hvtev Qj †K coK ` ya ftj hvtev ftj hvtev Qj †K coK ` ya ftj hvtev ftj hvtev fj tev wK †ZvgvtK gt`i wei "†× etKi Rwgb tnvK ‡KI wepvtii † `vtI ‡ `LvtZv ntqB hvte wK † `Lv † `te Zwg GÕMÖg Qtq wK †MtQ AwgtZv tetmwQ fvj etKi †fZti Wte cõZkõwZi tgN ewwj Kv cvtë †MtQ ev mvtci †kvtK MÖg†K †cõgKv †fte †mu`v MtÜI vPwb metktIi †gtq ftj †MtQv AvRZK bevMZ †fte `vI	mxgvj sNb avb tnvK g` tR#M I ‡Vv Môg k\kvb I vPZv etj vQ t`vnvB ‡b‡g‡Q Avævi †Kvb bvi x bq g‡`i Z,J v D‡V‡Q g‡Lvk etj R‡j ‡Q Av ¸ b KJ.vYxi eyK cVZx¶viv hw``vI g` av‡bi kixi g‡`i †`vnvB †fvj v hvq hw` Zey†nvK g` cVKZ Rwwgb nvk‡ii w`b Avmgvbx †PvL †`nwz KJ.K Qj bvi †g‡q hZ fj bvix eyK †c‡Z AwQ vSuwSutcvKv nj Ni Kbooq GKvU evj K mvc n‡q †M‡Q Zog fvUdj †côgKv †h Môg Avgvi cjvY my oMZg
w`b‡Zv nwU‡Z †M‡Q	Awwg KZw`b
`wwo‡q e‡mB AwQ	Zxt_P KvK
c¢iwPZ ‡mB	c <u>0</u> vMZ bxj
ï‡bïi Mv‡q wg‡k	ntqt0 AvKvk

fvM"‡i Lvq gwU cZ"vL"v‡b I ‡o SvcUv‡bv mÜ"vq Kucv Kucv †VuU n‡q AgZI g‡i hv‡e ‡Nvoviv Nyi‡Z G‡m AkMwZi †`&†o A‡Nvov ZLb Wţe ‡R‡M DVevi Av‡MB Ggb g‡`B eyS Pu`gyLI g\$Q hv‡e `ţLZv nuUz†M‡o	KnVb I ayni cvLxt`i Wvbv tZvgviItZv tVnU tVnU QqqnQj hw``vIg` tMvUv cvov Mu tntU tntU hvte AtNvi tm Nyg g`tnvK avb Pu`Wte hvq ïaynKQy ~ §nZ Avtiv GK tcM
AtbK Kó †Ptc AvgvtK `wwotq †i †L †MRvtbv `tL_tj v wdti Gtm Pvq wKQy `ttLiv eivei Atšwówµqvq wecbœKiv †hZ †divtZ cwwi wb ï ay †diviv Avmte wdti KjstK Pu`l†Zv †Lv`vi Kmg †dtj Ki)Vv Kivi gtZv	tm nj gwUPvcv tMvi cvnvivq cbRx@b mvRvtbv mgq FYx vQj etj vQj wKQyevav GB cÜ vb tZvgvi hvl qv Ges tml Rtj wek\tm titL hvtev bv GZUKz - §vZ
I g` cvb Ktiv wclti Gtm tm thb AvgvtK Zij Ktiv wKOylv gwwUtZ hvq Oylq thb bv t`q tm th bvix Avmte Zvi cpi"l vtb hw` tPvtLi Rtjiv nte tm Rj g\$Q w`tZ _vKte bv Rj ntq ewoi Mvb Kte mnwRqvbvq Zwg	Avgvi kixi bv cvq Avgvq Mwotq th Rj wKQylv AvKvk wbibægb msmvi AvtQ RytM `pavb `xN\Zi Avgvi G nvZ ewotZv nte tK eyStQ gb GZUv KwVb

Avgv‡K †L‡qB †d‡j v	fv‡½v mshg
‡Lvi vKx‡Z gỳ il	h_vixwZ d‡Uv
Kvg` †fZ‡i GK	Kv‡jv Rj g`
Qj PvZii x n‡q	nj Dcvmbv
Zwg wK fvjB Av‡Qv	fv‡jv‡`i †g‡q
fvj gvb‡limv‡_	Kv‡U fvj w`b
Av‡iv fvj w`b Avm)K	Av‡iv fvj ivZ
bógvb‡li	`∮L n‡qv bv
wbf\PZvi e\text{K} GK \text{\text{tg} wbtk\m} \text{\text{tg} wbtk\m} \text{\text{tg} wbtk\m} \text{\text{tg} l ewn\text{\text{tg}} \text{wi} Ziv me \text{\text{avb} t \text{\text{tg}} l t\text{\text{tg}} \text{\text{yi} t t wl\text{\text{tg}} l t\text{\text{tg}} \text{\text{yi} t t t t t t t t t t t t t t t t t t t	nwwl e/K fi tPvL e#R Av#m ZviI AtbK tfZi nj mst¶c bvBIi tZv tkI ivLvtji nvo tftm Avtm mj ZvtK tdivte bv tKvb tKvb c_ Rvtb bv ZvwiL A_ev tcigK tMvcb Kei Acivateva t`tLv tKvbw`b A_ev tLj vc ïayAvgvbZ 'paZi `pa f*j NwoKuUv tMvcb GK g` wbj cidZtkva g`nj IB gwwUi Keti MjvatKiY Avtav RvMitY NygKvZti Avtiv GKevi AveviI gvZvj
mgZj e‡S†bq	AZj wšK

We witq tftm DtV	w`BGKWye
d'vig cvtë wj wL	e‡Ki†Uv‡Ug
tmLvtb tZvgvi tPvL	wbqZmij
wekymI tPvL e\$R	Rb¥ÜZv
Avgv‡K gvZvj K‡iv Qvo`wm‡Ki †kv‡K `‡j DVevi Av‡MB Pg‡K Pg‡K †nvK gnvcqvi	wj wi‡Ki †evb e‡Ki evZvm Ašŧwg‡j
gt`iv Zij ‡nvK `» ZvgvK †`‡Lv Zng wK fxIY Lwnj ‡LvjvgvV K‡iv cvb	ei‡di †Kv‡c eidc¶Zg Z‡e f‡i I‡Vv hveZxq av‡b
PgţK †Zvgvi gţL cvţbi AţhvM" mgŷ afţj †MwQ m¤tebvq †`wL	gtb cto tKb SwZt`i tdbv Ges tgynbv SigKUv Pj
cto AvtQ wVK GtmtQ tKv_vI Kvtiv `y>eZx `y` Rxtbi gZ avb mšlb	A_ev Dţo gwZåţg GK avţbi ţgvţn `ţi cţo AwwQ avb Ges gţ`
Aw½‡K Av‡i wcZ	GKB bvi x †PvL
Rb¥r‡Üi gZ	Rb¥ gvZvj
bvi xM‡ÜB avb	f‡j ‡Q Cgvb
Awg1 Kwe †`‡Lv	KweZwenxb
A_P gvZvj w`b	mvi vUv Rxeb
GUKzgt` Avi	KZUKzn‡e
AwZ cvb K‡iwQ	w`I bv †`vnvB
‡ZvgvtK nvZ †fte	fwewb Nwo
wbtRtK eË tfte	†Nv‡i bv PvKv
‡ZvgviI AwaK wQj	R″wgwZK Ávb
AvgvtK bïvstUv Kti	j vf nj bv
‡PvtLi `ytL t`wL	Av‡i K †Pv‡L
Rj G‡m R‡g †M‡Q	bwK †a‡bvg`
Mwj I †Pvqvj †e‡q	wf‡R hvq Mj v
GLb MwB‡j Mwb	A™Ø n‡e

ivRcyZntqnvZ ZvKteg`ntq ey`ntq t`wLgb i'tb'eivİ mtiRwgtbAvevi ckZbvMiw`I AwgtZvwdtiBhvtev MilgIbvixigZ	Oyqt0 th Rj gt` Wyte tMt0 c@cZvgn hZ Lvm Rwg KvgvZi t¶Z bZb dj b hvtev bv kni cy"ltjvfx
GBevi `i Kvi Zvi Qvqv Qyq w`tq tm AvmyK wbtq hvK Qyq thb bv t`q avbmš/tbiv Avgvi gZÿ tnvK Zvi AvtM Revew`nx Ck¦i tKvb g` Zeyl ivtZi gZ dximtZ - Syzivl tZvgvtK bvgvh tfte Aš‡i wbqZ Rvtj AvUtK tMtQ Avgvi I wQj Lye gvZvj tPvtLi w`K wewea KwwQg hvtev AvgvtK tPvL tfte ZwgtZv kixi ntq Aše@m bq Ggb gZÿ w`tb tZvgvtK KweZv tfte gvstmi tfZtil wkí I my`i t`ex eiveiB teto tMtQ `paavb fvj wQj fvj tetm wUc w`tj wbqZ gwwJi QutP	†`Lv Ckļi ‡nvK QvqvQwe Avi †Kvb bvix G wbiboogb f\$j hvK wcZv R†b¥i I Av‡M `wwo‡q‡Q C_ Avgv‡K †fvj v‡e d‡i Av‡m g` NţiUţi Av‡m cto wbB Avevi Kgvix c‡Rv eo GK gvQ Rvj c\$QvRb wb‡Ia Kvev Ii‡m Avevi †`‡Lwwb KL‡bv cwi‡aq K‡iv Kvdb I †j vevb †Kvbw`b G‡mv †f‡ewQ bvix Av‡i K Aeqe Zvici gvs‡mi `vg wb®úvc avb n‡q †hZ `pa wb‡Uvj hMj
Awg‡Zv Aat¯b	mvi wU Rxeb

`xNMMvÎ Zv t

Avgv‡KI †L‡qv Zng hw` cv‡iv wKQlyv j eb

Avgvi AwaK n‡j †Zvgv‡K w` Zvg.....

`w¶7Y fviZ